

31.1.2024

A9-0114/110

**Изменение 110**

**Аня Хазекамп, Марина Мьозюр, Мик Уолас, Манон Обри, Лейла Шайби, Клеър Дейли, Ману Пинеда**  
от името на групата The Left

**Доклад**

**A9-0114/2024**

**Йесика Полфиард**

Растения, получени чрез някои нови геномни техники, и храните и фуражите от тях (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

**Предложение за регламент**

**Съображение -1 (ново)**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**(-1) Устойчивата продоволствена система е в основата на Европейския зелен пакт. Агроекологията може да осигурява здравословна храна, като същевременно запазва производителността, увеличава почвеното плодородие и биологичното разнообразие и намалява отпечатъка от производството на храни. По-конкретно биологичното земеделие има голям потенциал както за земеделските стопани, така и за потребителите. Секторът създава работни места и привлича млади земеделски стопани. Биологичното земеделие също така осигурява 10 – 20% повече работни места на хектар, отколкото конвенционалните стопанства, и създава добавена стойност за селскостопанските продукти. За да се извлече максимална полза от този потенциал, в рамките на стратегията „От фермата до трапезата“ и Стратегията за биологичното разнообразие на Зеления пакт Комисията определи цел „до 2030 г. най-малко 25% от земеделската земя в ЕС да бъде обработвана по биологичен начин и значително да се увеличи**

AM\1295925BG.docx

PE756.833v01-00

*биологичното производство на  
аквакултури“.*

Or. en

**Изменение 111**

**Аня Хазекамп, Марина Мьозюр, Мик Уолас, Манон Обри, Лейла Шайби, Клеър Дейли, Ману Пинеда**  
от името на групата The Left

**Доклад****A9-0114/2024****Йесика Полфиард**

Растения, получени чрез някои нови геномни техники, и храните и фуражите от тях (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

**Предложение за регламент****Съображение 1**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

(1) От 2001 г. насам, когато беше приета Директива 2001/18/ЕО на Европейския парламент и на Съвета <sup>(32)</sup> относно съзнателното освобождаване на генетично модифицирани организми (ГМО) в околната среда, значителният напредък в областта на биотехнологиите доведе до разработването на нови геномни техники (НГТ), най-вече на техники за редактиране на генома, които дават възможност да се правят промени в генома на целеви места.

(1) От 2001 г. насам, когато беше приета Директива 2001/18/ЕО на Европейския парламент и на Съвета <sup>(32)</sup> относно съзнателното освобождаване на генетично модифицирани организми (ГМО) в околната среда, значителният напредък в областта на биотехнологиите доведе до разработването на нови геномни техники (НГТ), най-вече на техники за редактиране на генома, които дават възможност да се правят промени в генома на целеви места. ***Тези по-нови техники обаче също могат да доведат до неочаквани рискове, които не могат да бъдат напълно предсказани и които могат да бъдат различни в сравнение с растенията, получени чрез конвенционална селекция.***

---

<sup>32</sup> Директива 2001/18/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 12 март 2001 г. относно съзнателното освобождаване на генетично модифицирани организми в околната среда и за отмяна на Директива 90/220/ЕИО на Съвета (ОВ L 106, 17.4.2001 г., стр. 1).

---

<sup>32</sup> Директива 2001/18/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 12 март 2001 г. относно съзнателното освобождаване на генетично модифицирани организми в околната среда и за отмяна на Директива 90/220/ЕИО на Съвета (ОВ L 106, 17.4.2001 г., стр. 1).

Or. en

31.1.2024

A9-0114/112

**Изменение 112**

**Аня Хазекамп, Марина Мьозюр, Мик Уолас, Манон Обри, Лейла Шайби, Клеър Дейли, Ману Пинеда**  
от името на групата The Left

**Доклад**

**A9-0114/2024**

**Йесика Полфиард**

Растения, получени чрез някои нови геномни техники, и храните и фуражите от тях (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

**Предложение за регламент**

**Съображение 6 а (ново)**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**(6а) В отговора си на стратегията „От фермата до трапезата“ за справедлива, здравословна и екологосъобразна продоволствена система<sup>1а</sup> Европейският парламент подчерта принципа на предпазливостта и необходимостта да се гарантира прозрачност и свобода на избора за земеделските стопани, преработвателите и потребителите и подчерта, че всяко действие на политиката относно НГТ следва да включва оценки на риска и цялостен преглед и оценка на вариантите за проследимост и етикетирание с оглед на постигането на подходящ регулаторен надзор, и следва да предоставя на потребителите необходимата информация, включително за продукти от трети държави, за да се гарантират еднакви условия на конкуренция.**

---

<sup>1а</sup> Резолюция на Европейския парламент от 20 октомври 2021 г. относно стратегията „От фермата до трапезата“ за справедлива, здравословна и екологосъобразна продоволствена система

AM\1295925BG.docx

PE756.833v01-00

*(2020/2260(INI), P9\_TA(2021)0425)*

Or. en

31.1.2024

A9-0114/113

### Изменение 113

Аня Хазекамп, Марина Мьозюр, Мик Уолас, Манон Обри, Лейла Шайби, Клеър Дейли, Ману Пинеда  
от името на групата The Left

### Доклад

A9-0114/2024

### Йесика Полфиард

Растения, получени чрез някои нови геномни техники, и храните и фуражите от тях  
(COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

### Предложение за регламент

### Съображение 7 а (ново)

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

***(7а) Понастоящем дебатът относно използването на НГТ при селекцията на растения се провежда почти изключително сред учени, научни и промишлени организации и дружества в областта на хранително-вкусовата промишленост, както и малък брой НПО. При разработването на нова политика в областта на НГТ обаче е важно да се включи гласът на гражданите – не само защото биотехнологиите имат силата да препроектират живота ни, но и защото предлагат потенциал за промяна на селскостопанската практика и бъдещето на нашата продоволствена система. Начинът, по който произвеждаме храни, включва въпроси за това как искаме да живеем на тази планета и как искаме да бъдем свързани с други видове. За целите на демокрацията гражданите трябва да имат думата относно това кои обществени ценности са включени в една нова политика за НГТ.***

Or. en

31.1.2024

A9-0114/114

**Изменение 114**

**Аня Хазекамп, Марина Мьозюр, Мик Уолас, Манон Обри, Лейла Шайби, Клеър Дейли, Ману Пинеда**  
от името на групата The Left

**Доклад**

**A9-0114/2024**

**Йесика Полфиард**

Растения, получени чрез някои нови геномни техники, и храните и фуражите от тях  
(COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

**Предложение за регламент**

**Съображение 13**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**(13) В настоящия регламент следва да се прави разграничение между две категории растения, получени чрез НГТ.**

**заличава се**

Or. en

31.1.2024

A9-0114/115

**Изменение 115**

**Аня Хазекамп, Марина Мьозюр, Мик Уолас, Манон Обри, Лейла Шайби, Клеър Дейли, Ману Пинеда**  
от името на групата The Left

**Доклад**

**A9-0114/2024**

**Йесика Полфиард**

Растения, получени чрез някои нови геномни техники, и храните и фуражите от тях (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

**Предложение за регламент**

**Съображение 14**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

**(14) Растенията, получени чрез НГТ, които освен това биха могли да се появят по естествен път или да бъдат произведени чрез конвенционални техники за селекция, и тяхното поколение, получено чрез конвенционални техники за селекция („растения от категория 1, получени чрез НГТ“), следва да се третираат като растения, които са се появили по естествен път или са били произведени чрез конвенционални техники за селекция, като се има предвид, че двете групи растения са равностойни и че рисковете от тях са съпоставими. По този начин се въвежда дерогация от цялото законодателство на Съюза относно ГМО и от всички свързани с ГМО изисквания в секторното законодателство. С цел гарантиране на правната сигурност в настоящия регламент следва да се определят критериите, по които да се установи дали дадено растение, получено чрез НГТ, е еквивалентно на естествено появяващи се или на конвенционално селектирани растения, както и да се предвиди процедура, по която компетентните органи да проверяват и да вземат решение**

**заличава се**

AM\1295925BG.docx

PE756.833v01-00



*относно изпълнението на тези критерии преди освобождаването или пускането на пазара на растения, получени чрез НГТ, или на продукти, произведени чрез НГТ. Тези критерии следва да бъдат обективни и научно обосновани. В тях следва да се обхванат видът и степента на генетичните модификации, които могат да се наблюдават в природата или в организми, получени с конвенционални техники за селекция, и следва да се включат гранични стойности както за размера, така и за броя на генетичните модификации на генома на растенията, получени чрез НГТ. Тъй като се наблюдава бързо развитие на научните и на техническите познания в тази област, Комисията следва да бъде оправомощена, в съответствие с член 290 от Договора за функционирането на Европейския съюз, да актуализира посочените критерии с оглед на достиженията на научно-техническия прогрес по отношение на вида и степента на генетичните модификации, които могат да възникнат в природата или чрез конвенционална селекция.*

Or. en

31.1.2024

A9-0114/116

### Изменение 116

**Аня Хазекамп, Марина Мьозюр, Мик Уолас, Манон Обри, Лейла Шайби, Клеър Дейли, Ману Пинеда**  
от името на групата The Left

### Доклад

A9-0114/2024

### Йесика Полфиард

Растения, получени чрез някои нови геномни техники, и храните и фуражите от тях (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

### Предложение за регламент

### Съображение 15

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

(15) За всички растения, получени чрез НГТ, **които не са от категория 1 („растения от категория 2, получени чрез НГТ“)**, следва да продължат да се прилагат изискванията на законодателството на Съюза относно ГМО, тъй като тези растения се характеризират **с по-сложни** набори от модификации на генома.

(15) За всички растения, получени чрез НГТ, следва да продължат да се прилагат изискванията на законодателството на Съюза относно ГМО, тъй като тези растения се характеризират **със сложни** набори от модификации на генома.

Or. en

31.1.2024

A9-0114/117

**Изменение 117**

**Аня Хазекамп, Марина Мьозюр, Мик Уолас, Манон Обри, Лейла Шайби, Клеър Дейли, Ману Пинеда**  
от името на групата The Left

**Доклад**

**A9-0114/2024**

**Йесика Полфиард**

Растения, получени чрез някои нови геномни техники, и храните и фуражите от тях (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

**Предложение за регламент**

**Съображение 16**

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

***(16) За растенията и продуктите от категория 1, получени чрез НГТ, не следва да се прилагат правилата и изискванията на законодателството на Съюза относно ГМО и на разпоредбите на останалите законодателни актове на Съюза, които се прилагат за ГМО. Преди съзнателно освобождаване, включително преди пускане на пазара, следва да се предостави декларация за статут на растение от категория 1, получено чрез НГТ, за да се гарантира, че са налице правна сигурност за операторите и прозрачност.***

*заличава се*

Or. en

31.1.2024

A9-0114/118

### Изменение 118

Аня Хазекамп, Марина Мьозюр, Мик Уолас, Манон Обри, Лейла Шайби, Клеър Дейли, Ману Пинедра  
от името на групата The Left

### Доклад

A9-0114/2024

### Йесика Полфиард

Растения, получени чрез някои нови геномни техники, и храните и фуражите от тях (COM(2023)0411 – C9-0238/2023 – 2023/0226(COD))

### Предложение за регламент Съображение 23

*Текст, предложен от Комисията*

*Изменение*

(23) В Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета <sup>(47)</sup> се забранява използването на ГМО и на продукти, получени от или чрез ГМО, в биологичното производство. Определението за ГМО за целите на посочения регламент се позовава на определението в Директива 2001/18/ЕО, като от забраната се изключват ГМО, получени посредством техниките на генетична модификация, посочени в приложение ІВ към Директива 2001/18/ЕО. В резултат на това **ще бъде забранено** използването в биологичното производство на растения **от категория 2**, получени чрез НГТ. Необходимо е **обаче** да се **изясни статутът на растенията от категория 1, получени чрез НГТ, за целите на биологичното производство. Използването на нови геномни техники понастоящем е несъвместимо с концепцията за биологично производство, заложена в Регламент (ЕС) 2018/848, и с възприятието на потребителите за**

(23) В Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета <sup>(47)</sup> се забранява използването на ГМО и на продукти, получени от или чрез ГМО, в биологичното производство. Определението за ГМО за целите на посочения регламент се позовава на определението в Директива 2001/18/ЕО, като от забраната се изключват ГМО, получени посредством техниките на генетична модификация, посочени в приложение ІВ към Директива 2001/18/ЕО. В резултат на това използването в биологичното производство на растения, получени чрез НГТ, **следва да продължи да бъде забранено**. Необходимо е да се **гарантира, че секторът на биологичното производство като цяло разполага със средствата да остане свободен от ГМО. Държавите членки следва да определят правила за гарантиране и прилагане на достатъчно широки буферни зони между биологичните и конвенционалните култури и**

AM\1295925BG.docx

PE756.833v01-00

**биологични продукти. Поради това използването в биологичното производство на растения от категория 1, получени чрез НГТ, следва също да бъде забранено.**

---

<sup>47</sup> Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 г. относно биологичното производство и етикетиранието на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета (ОВ L 150, 14.6.2018 г., стр. 1).

**културите, получени чрез НГТ. Етиктирането и проследимостта следва да останат в сила за всички растения, получени чрез НГТ, както и за продуктите, които ги съдържат, за да се гарантира, че не се извършва кръстосано замърсяване на биологичните растения и продукти.**

---

<sup>47</sup> Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета от 30 май 2018 г. относно биологичното производство и етикетиранието на биологични продукти и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета (ОВ L 150, 14.6.2018 г., стр. 1).

Or. en